

Iktatószám(Megbízó):Kp/2842-23/2020

Iktatószám(Megbízott):*IV-446/11*/2020

Iktatószám(Intézmény):*279/3*/2020

*SZVK/2020/00160*  
*SSFO*

## MEGÁLLAPODÁS

(fogyatékos személyek nappali ellátására)

amely létrejött egyrészről

Név: **Budapest Főváros IX. Kerület Ferencváros  
Önkormányzata**  
Székhely: 1092 Budapest, Bakáts tér 14.  
Adószám: 15735722-2-43  
KSH statisztikai számjel: 15735722-8411-321-01  
Bankszámlaszám: 10401196-00028977-00000005

képviseli **Baranyi Krisztina** polgármester (a fogyatékos személyek nappali ellátását megrendelő, a továbbiakban: „**Megbízó**”),

másrészről

Név: **Budapest Főváros XI. Kerület Újbuda Önkormányzata**  
Székhely: 1113 Budapest, Bocskai út 39-41.  
Adószám: 15735746-2-43  
KSH statisztikai számjel: 15735746-8411-321-01  
Bankszámlaszám: 11784009-15511001

képviseli **dr. László Imre** polgármester (a fogyatékos személyek nappali ellátását nyújtó intézményt fenntartó, a továbbiakban: „**Megbízott**”)

továbbá

Intézmény neve: **Újbudai Szociális Szolgálat**  
Székhely: 1119 Budapest, Keveháza u. 6.  
Adószám: 16918456-2-43  
KSH statisztikai számjel: 16918456-8810-322-01  
Bankszámlaszám: 11784009-16918456

képviseli Szepesfalvyné Magassy Márta intézményvezető (a fogyatékos személyek nappali ellátásában szolgáltatást nyújtó, a továbbiakban: „**USZOSZ**”).

között az alábbi feltételekkel **2020. március 1. hatállyal:**



nappali ellátását biztosítja az USZOSZ-on keresztül.

Ennek keretében vállalja az ellátást igénybe vevő ellátását, gondozását, valamint napi háromszori (egyszeri meleg) étkeztetését.

2. Az USZOSZ a IV. 1. pontban meghatározott szociális alapfeladat ellátását az annak szakmai tartalmára vonatkozó külön jogszabályok és szakmai követelmények, nyilvántartási és adatkezelési kötelezettségek betartása mellett végzi, az azokban megkövetelt személyi és tárgyi feltételekkel rendelkezik.
3. A Megbízott kötelezettséget vállal, hogy a vonatkozó jogszabályokban foglalt adatkezelési és adatvédelmi szabályokat betartja.
4. A Megbízott az Szt. 121. § (2) j) pontja alapján az adatszolgáltatási valamint statisztikai adatgyűjtési kötelezettségének eleget tesz és a szükséges adatokat a Megbízó rendelkezésére bocsátja. Az adatokat a Megbízott a valóságnak megfelelő tartalommal térítésmentesen köteles szolgáltatni.
5. Felek kötelesek minden olyan változásról, rendkívüli eseményről egymást értesíteni, amelyek jelen Megállapodás tartalmára érdemi hatással vannak és egyeztetést, illetőleg további intézkedést igényelnek.
6. A Megbízott haladéktalanul köteles a Megbízót írásban tájékoztatni, amennyiben akadályba ütközik a Megállapodásban foglalt kötelezettségeinek teljesítése.
7. A Megbízó a jelen Megállapodás tárgyát képező szociális alapfeladat ellátását ellenőrizheti. A Megbízott és az USZOSZ köteles az ellenőrzés során a Megbízó megbízottjának átadni az ellenőrzéshez szükséges valamennyi iratot, illetve köteles biztosítani az iratokba való betekintést. Ez alól kivételt képez az ellátást igénybe vevőkre vonatkozóan az egészségügyi és a hozzájuk kapcsolódó személyes adatok kezeléséről és védelméről szóló 1997. évi XLVII. törvényben meghatározott egészségügyi adatok megismerése.

## **V. A szolgáltatás díja**

1. Felek megállapodnak abban, hogy a IV. 1. pontban meghatározott feladatra a Magyarország mindenkori éves költségvetésében meghatározott állami normatív hozzájárulást a Megbízott igényli és használja fel.
2. A Megbízó negyedévente a IV.1. pontban meghatározott ellátás szolgáltatási ellenértékét – mint vásárolt szolgáltatást – az ellátást igénybe vevők által az USZOSZ-ban ténylegesen igénybe vett napok alapján – a számviteli törvénynek megfelelően – kiállított számla ellenében utólagosan téríti meg.
3. A szolgáltatás díja 2020. évben bruttó 9.500,- Ft/nap/fő.  
A Megbízott a Megbízóval minden év június 30-ig közli a szolgáltatási díjának bruttó összegét (nap/fő), amelyet a Megbízó köteles megfizetni.
4. A Megbízó a szolgáltatási ellenértéket az USZOSZ OTP Bank Nyrt. 11784009-16918456 számú bankszámlájára való utalással a számla kézhezvételét követő 15 napon belül köteles megfizetni.  
A számla mellékletét képezi a gondozási naplóból az ellátást igénybe vevő/k/re vonatkozó – az USZOSZ vezetője által hitelesített – kivonat, illetve annak összesítő táblázata.

5. Amennyiben a Megbízó jelen Megállapodásban rögzített fizetési kötelezettségét nem teljesíti határidőre, úgy a Megbízott jogosult külön számlán a késedelem minden napjára a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény (a továbbiakban: Ptk.) szerinti késedelmi kamatot felszámítani.
6. Felek megállapodnak abban, hogy amennyiben a Megbízó a Megbízott irányában fennálló kötelezettségét a Megbízott írásbeli felszólításának kézhezvételét követő 90 napon belül – felhívás ellenére – nem teljesíti, úgy a Megbízott jogosult jelen Megállapodást a VI/5. pontban foglaltak alapján felmondani.
7. A Megbízott az intézményi térítési díjat a mindenkori vonatkozó jogszabályi rendelkezések maradéktalan betartásával köteles meghatározni.
8. A Megbízott az USZOSZ-ban nyújtott szolgáltatásért személyi térítési díj beszedésére jogosult.
9. Az ellátást igénybe vevő törvényes képviselő/i/je által fizetendő személyi térítési díj mértékét az USZOSZ vezetője állapítja meg.
10. A személyi térítési díj vonatkozásában a Megbízónak térítési kötelezettsége nem keletkezhet.
11. Megbízott vállalja, hogy évente egyszer – március 31-éig – részletes szakmai beszámolót készít, amelyben tájékoztatja a Megbízót a vállalt szociális alapszolgáltatás (fogyatékos személyek nappali ellátása) előző évi tevékenységéről.

## **VI. A Megállapodás hatálya, megszűnése, felmondás**

1. Jelen Megállapodás a felek között az Szt. 86. §-a valamint a 90. § (4) bekezdése alapján 2020. március 01.-től 2022. december 31. napjáig határozott időre jön létre.
2. Jelen Megállapodás megszűnik:
  - ha az ellátást igénybe vevő/k intézményi jogviszonya megszűnik;
  - ha az USZOSZ jogutód nélkül megszűnik;
  - a felek a Megállapodás megszüntetésére vonatkozó közös megegyezésével;
  - felmondás esetén;
  - ha az USZOSZ szakmai programjával, működési engedélyében foglaltakkal ellentétes tevékenységet végez és a törvényességi felügyeletét ellátó szerv ezt megállapítja.
3. Felek jelen Megállapodást közös megegyezéssel – a jelen megállapodás VI/4. pontja szerint – bármikor jogosultak megszüntetni. A Megállapodás megszüntetése esetén a felek külön megállapodásban rendelkeznek a kölcsönös elszámolások módjáról, időpontjáról, a felek esetleges – a megállapodás megszűnését követő időszakra vonatkozó – kötelezettségeiről.
4. Felek jelen Megállapodást rendes felmondással, hat havi felmondási idővel, a másik fél székhelyére megküldött, írásban tett nyilatkozattal szüntethetik meg.
5. Rendkívüli felmondásnak van helye, ha a másik fél jelen Megállapodásban vállalt kötelezettségeit súlyosan megszegi. Ilyennek minősül különösen, ha az ellátást igénybe vevő/k élete, testi épsége, egészsége kerül veszélybe a végzett tevékenység,

mulasztás következményeként, vagy az USZOSZ a szerződésben vállalt kötelezettségeinek folyamatosan nem tesz eleget, vagy bizonyítottan a jogszabályok, szakmai szabályok súlyos megsértésével, illetve a szükséges hatósági engedélyek nélkül végzi.

6. A Megállapodás bármely okból történő megszüntetése esetén kötelesek a felek a felmondási idő alatt a kötelezettségeiket teljesíteni. Az USZOSZ köteles biztosítani az ellátást igénybe vevő/k részére a fogyatékosok nappali ellátása szolgáltatás folyamatos működését.

## **VII. Kártérítés**

1. Megbízott vállalja, hogy a szolgáltatás időszakos hiánya, illetve a Megállapodás az USZOSZ-nak felróható okból történő azonnali felmondása esetén – a ténylegesen bekövetkezett kár erejéig – kártérítést nyújt Megbízó részére a kiesett szolgáltatás vonatkozásában és időtartamára.
2. A kiesett szolgáltatással kapcsolatos kártérítési fizetési kötelezettség vonatkozásában a Ptk. 6:48. §-a szerinti kamatfizetési kötelezettség áll fenn.

## **VIII. A panaszok kezelése**

1. A Megbízott a jelen Megállapodás tárgyát képező tevékenységével kapcsolatos panaszokat köteles haladéktalanul, legkésőbb a panasz beérkezésétől számított 15 napon belül kivizsgálni, illetve a panaszost és a Megbízót a vizsgálat eredményéről, a megtett intézkedésekről 15 napon belül írásban tájékoztatni.
2. A Megbízó a Megbízott – jelen Megállapodásban foglalt – tevékenységével összefüggésben a hozzá érkezett, keletkezett észrevételeket, panaszokat azok beérkezését követő 8 napon belül továbbítja a Megbízott részére.

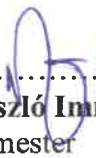
## **IX. Záró rendelkezések**

1. Jelen megállapodás alapját különösen az alábbi jogszabályok határozzák meg:
  - az Szt.;
  - a fogyatékos személyek jogairól és esélyegyenlőségük biztosításáról szóló 1998. évi XXVI. törvény;
  - az információs önrendelkezési jogról és az információszabadságról szóló 2011. évi CXII. törvény;
  - a személyes gondoskodást nyújtó szociális intézmények szakmai feladatairól és működésük feltételeiről szóló 1/2000. (I.7.) SzCsM rendelet;
  - a személyes gondoskodást nyújtó szociális ellátások igénybevételéről szóló 9/1999. (XI.24.) SzCsM rendelet;
  - a személyes gondoskodást nyújtó szociális ellátások térítési díjáról szóló 29/1993. (II.17.) Korm. rendelet;
  - a személyes gondoskodást végző személyek továbbképzéséről és a szociális szakvizsgáról szóló 9/2000. (VIII. 4.) SzCsM rendelet;
  - a személyes gondoskodást nyújtó ellátásokról szóló 52/2017. (XII.21.) XI.ÖK számú rendelet;
  - Magyarország – e Megállapodás fennállásának időtartamára vonatkozó – éves költségvetéséről szóló törvény(ek).


2. Jelen Megállapodás módosításához Megbízó Képviselő-testületének döntése szükséges.  
A képviselő személyében illetve egyéb, a Felek elérhetőségi vagy adminisztratív adataiban történő változás nem minősül a Megállapodás módosításának.
3. Felek a Megállapodásból adódóan keletkezett jogvitájuk eldöntését elsősorban tárgyalás útján kötelesek rendezni.
4. Jelen Megállapodásban nem szabályozott kérdésekben a Ptk., az Szt. és az egyéb vonatkozó hatályos jogszabályok rendelkezései az irányadók.
5. Felek jelen Megállapodást elolvasták, közösen értelmezték, és mint akaratukkal mindenben megegyezőt 6 (hat) oldal terjedelemben és 6 (hat) példányban írták alá.

Budapest, 2020. 03.27.

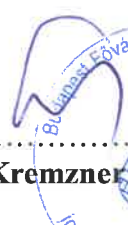
Megbízott képviselőtében:

  
.....  
**dr. László Imre**  
polgármester  
Budapest Főváros XI. Kerület  
Újbuda Önkormányzata 2020 MARS 27.


Megbízó képviselőtében:

  
.....  
**Baranyi Krisztina**  
polgármester  
Budapest Főváros IX. Kerület Ferencváros  
Önkormányzata

Ellenjegyezte:

  
.....  
**Vargáné dr. Kremzner Zsuzsanna**  
jegyző  
Budapest Főváros XI. Kerület  
Újbudai Polgármesteri Hivatal

Ellenjegyezte:

  
.....  
**Dr. Dombóvári Csaba**  
jegyző  
Budapest Főváros IX. Kerület Ferencvárosi  
Polgármesteri Hivatal

  
.....  
**Soltész Erika**

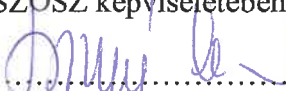
igazgató  
Budapest Főváros XI. Kerület  
Újbudai Polgármesteri Hivatal

  
.....  
**Romhányi Ildikó**

pénzügyi irodavezető helyettes  
Budapest Főváros IX. Kerület Ferencvárosi  
Polgármesteri Hivatal

2020 FEBR 21.

Az USZOSZ képviselőtében:

  
.....  
**Szepesfalvyné Magassy Márta**  
intézményvezető

Jogi és Pályázati Iroda  
Jogi szignó

  
.....  
dr. Tóth Tamás